

## 上海向け 輸出 自社混載サービス 神戸/大阪

08 / May / 2018

上海 / SHANGHAI

**※D/R CUT:書類(DOCK RECEIPT, 輸出許可書提出期限)**

VESSEL	VOY	CARRIER	OSAKA				KOBE				SHANGHAI
			※D/R CUT	CFS CUT	ETA	ETD	※D/R CUT	CFS CUT	ETA	ETD	
JJ TOKYO	4817E	SJJ	04/26(木) AM	04/26(木) AM	—	—	04/26(木) AM	04/26(木)	05/01(火)	05/01(火)	05/03(木)
上海港濃霧によるポートコース並びにバース混み等により、錦江のスケジュール調整の為、ETD5/1船とETD5/2船が一括の運航へ変更になりました。											
MILD CHORUS	1817W	SJJ	04/26(木) AM	04/26(木) AM	—	—	04/26(木) AM	04/26(木)	05/02(水)	05/02(水)	05/04(金)
QIU JIN	4818W	SJJ	<b>NO SERVICE</b> (労働節・GW、船社の配船スケジュール調整の為)								
JJ SKY	1818W	SJJ	05/02(水) AM	05/02(水) AM	—	—	05/02(水) AM	05/02(水)	05/08(火)	05/08(火)	05/10(木)
CHUN JIN (本船変更) JJ TOKYO (本船変更) MILD WALTZ	4819W 1818W	SJJ	05/09(水) AM	05/09(水) AM	—	—	05/09(水) AM	05/09(水)	05/11(金)	05/11(金)	05/13(日)
JJ SKY	1819W	SJJ	05/11(金) AM	05/11(金) AM	—	—	05/11(金) AM	05/11(金)	05/15(火)	05/15(火)	05/17(木)
QIU JIN	1820W	SJJ	05/16(水) AM	05/16(水) AM	—	—	05/16(水) AM	05/16(水)	05/18(金)	05/18(金)	05/20(日)
JJ SKY (本船変更) JJ TOKYO	1820W	SJJ	05/18(金) AM	05/18(金) AM	—	—	05/18(金) AM	05/18(金)	05/22(火)	05/22(火)	05/24(木)
QIU JIN	1821W	SJJ	05/23(水) AM	05/23(水) AM	—	—	05/23(水) AM	05/23(水)	05/25(金)	05/25(金)	05/27(日)
JJ SKY (本船変更) JJ TOKYO	1821W	SJJ	05/25(金) AM	05/25(金) AM	—	—	05/25(金) AM	05/25(金)	05/29(火)	05/29(火)	05/31(木)

**<REMARKS>**

- \* 大阪倉庫入れの輸出通関につきまして、積出港: KOBE、パニング場所: 松菱運輸(3ADN1)となります。  
(但し、積出港: OSAKA、パニング場所: 松菱運輸(4IDD3)となる場合もございますので、その際はご了承ください。)
- \* 中国向けお荷物の木材梱包については、国際基準NO.15(SPM)に沿った消毒措置とマーク表示をお願いいたします。
- \* 書類(DOCK RECEIPT、輸出許可書)の提出期限はCFSカット日午前中(12:00迄)です。
- \* 貨物のカット日は、大阪: CFSカット日の午前中(12:00迄)、神戸: CFSカット日の15:00迄です。
- \* BOOKINGのキャンセルをされる場合はCUT日の午前中までにご連絡下さいませよう、宜しくお願いいたします。

貨物搬入場所	OSAKA	KOBE
保稅名称:	松菱運輸(株) 南港 Q-2上屋	松菱運輸(株) 新港 東埠頭 V上屋
NACCS:	4IDD3	3ADN1
住所:	大阪市住之江区南港中6-7	神戸市中央区小野浜町12-1
TEL:	(06) 6612-8116	(078) 333-5163
FAX:	(06) 6612-8450	(078) 333-5173
担当者:	井上・森	松崎(業務)・森(倉庫)
DOCK RECEIPT 送信先 E-Mail:	a.inoue@muc-tr.co.jp, h.mori@muc-tr.co.jp	kobe_br@muc-tr.co.jp
◎DOCK RECEIPT は同時に弊社宛へもお送り下さい。E-Mail: booking@eastrise-t.com		
* 貨物送り状には必ず イーストライズ 扱い / ブッキングナンバー / 仕向地 / 本船名 / ケースマーク を明記願います。		